

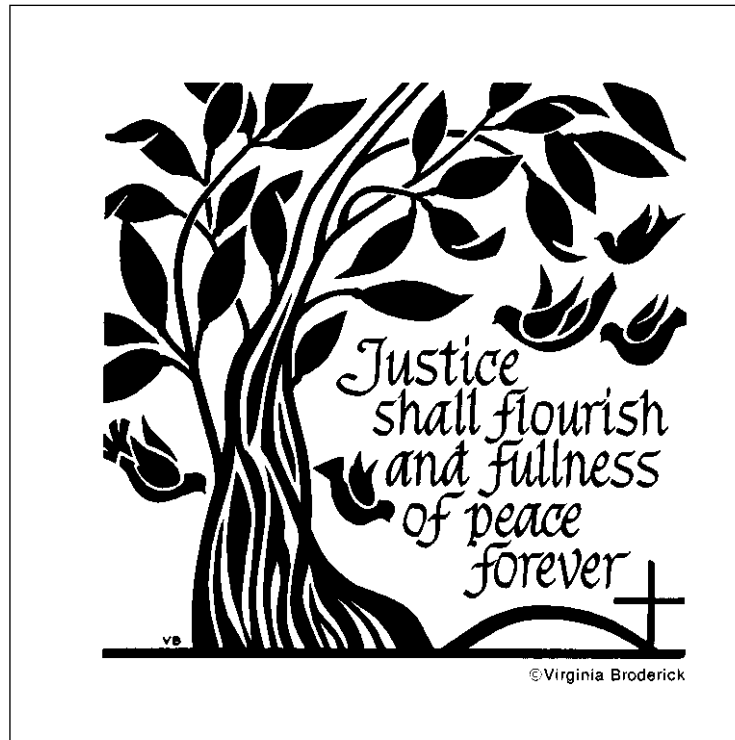


# Giáo xứ **ST. ANTHONY**

416 S. 4th Street, Renton, WA 98057  
Phone : 425-255-3132 - Fax: 425-271-4729 www.st-anthony.cc  
www.facebook.com/stanthonyrenton  
Parish App: "St Anthony Renton WA"

Ngày 09 tháng 12 năm 2018

Giáo xứ Công giáo  
St. Anthony  
là giáo xứ  
phong phú  
về nét văn hóa,  
dẫn thân phục vụ  
nhằm truyền bá  
Phúc Âm và  
đào tạo các tông đồ  
giáo dân  
qua sự liên kết  
mật thiết  
với Đức Kitô.



"Mọi người  
sẽ thấy  
ơn cứu độ  
của  
Thiên Chúa."  
(Luca 3, 6)

## CHƯƠNG TRÌNH THÁNH LỄ

<b>Ngày thường</b>	7:50 am
<b>Thứ Tư</b>	6:30 am 8:45 am
<b>Thứ Bảy</b>	8:00 am 5:30 pm
<b>Chúa nhật</b>	7:30 am 9:00 am 10:45 am 12:30 pm 5:30 pm (Español)

## CÁC BÍ TÍCH

<b>Giải Tội</b>	Thứ Năm: 5:00-6:00pm Thứ Sáu (đầu tháng) 6:30 pm Thứ Sáu (trong tuần) 7:00-7:40 am Thứ Bảy: 3:30-5:00 pm
<b>Rửa Tội</b>	Xin liên lạc văn phòng Giáo lý Đức tin trước 3 tháng để chuẩn bị cho khóa học và nghi lễ. <b>Micie DelosReyes: 425-277-6201</b>
<b>Hôn Phối</b>	Xin liên lạc ít nhất trước 7 tháng để chuẩn bị cho việc hôn nhân. <b>Sarah Singh: 425-277-6205</b>

## CHÀU THÁNH THỂ

<b>Thứ Năm</b> (hàng tuần)	8:30 am – 6:00 pm
<b>Thứ Sáu</b> (đầu tháng)	9:00 pm – 7:30 am (Thứ Bảy)

LIÊN LẠC



Văn phòng Giáo xứ : 425-255-3132  
Fr. Jack Shrum : 425-255-3132  
Sr. Maria Phuong Dinh : 425-277-6242

# CHÚA NHẬT II MÙA VỌNG

## BÀI ĐỌC I: Br 5, 1-9

### Trích sách Tiên tri Barúc.

Hỡi Giêrusalem, hãy cởi áo tang chế và sầu khổ của ngươi, hãy mặc lấy sự huy hoàng và vinh quang đời đời của Chúa mà Chúa ban cho ngươi. Chúa sẽ mặc cho ngươi áo công lý, và đặt vương miện vĩnh cửu trên đầu ngươi. Vì chưng, Chúa sẽ tỏ bày huy hoàng của Chúa trong ngươi cho mọi kẻ trần gian. Vì Thiên Chúa sẽ đời đời gọi tên ngươi là Hoà bình trong công lý và Vinh dự trong hiểu nghĩa.

Hỡi Giêrusalem, hãy chỗi dậy, đứng nơi cao, và nhìn về hướng đông. Hãy nhìn con cái ngươi từ đông sang tây họp lại theo lệnh của Đấng Thánh, họ hân hoan thấy Chúa nhớ đến họ. Họ bị quân thù dẫn đi xa ngươi, nhưng Chúa đã đem họ về cho ngươi trong vinh dự như các hoàng tử. Vì Chúa đã ra lệnh triệt hạ mọi núi cao và mọi đồi từ ngàn xưa, lấp đầy những hố sâu, để trái đất được bằng phẳng, hầu Israel vững vàng bước đi cao rao vinh quang Thiên Chúa.

Theo lệnh Chúa, những cánh rừng, những cây có hương thơm, đã cho Israel núp bóng, vì Chúa sẽ hân hoan lấy lòng từ bi và công bình của Người dẫn dắt Israel đến ánh vinh quang.

*Đó là lời Chúa.*

## BÀI ĐỌC II: Pl 1, 4-6. 8-11

### Trích thư Thánh Phaolô Tông đồ gửi tín hữu Philippê.

Anh em thân mến, luôn luôn trong mọi lời cầu nguyện của tôi, tôi hân hoan khẩn cầu cho tất cả anh em, vì anh em đã thông phần vào việc rao giảng Phúc Âm từ ngày đầu cho tới nay. Tôi tin tưởng rằng Đấng đã khởi đầu việc lành đó trong anh em, cũng sẽ hoàn tất cho đến ngày của Đức Giêsu Kitô.

Thiên Chúa làm chứng cho tôi rằng: tôi yêu mến tất cả anh em với tâm tình của Đức Giêsu Kitô. Điều tôi cầu nguyện bây giờ là lòng bác ái của anh em ngày càng gia tăng trong sự thông biết và am hiểu, để anh em xác định những điều quan trọng hơn, để anh em được trong sạch và không đáng trách cho đến ngày của Đức Kitô, anh em được Đức Giêsu Kitô ban cho dư đầy hoa quả công chính, hầu tôn vinh và ngợi khen Thiên Chúa.

*Đó là lời Chúa.*

## PHÚC ÂM: Lc 3, 1-6

### Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Luca.

Đời hoàng đế Tibêriô năm thứ mười lăm, Phongxiô Philatô làm toàn quyền xứ Giuđêa, Hêrôđê làm thủ hiến xứ Galilêa, còn em là Philippê làm thủ hiến xứ Ituria và Tracônitêđê; Lysania làm thủ hiến xứ Abilêna; Anna và Caipha làm thượng tế; có lời Chúa đã kêu gọi Gioan, con Giacaria, trong hoang địa. Ông liền đi khắp miền sông Giođan, rao giảng phép rửa sám hối cầu ơn tha tội, như lời chép trong sách Tiên tri Isaia rằng: "Có tiếng kêu trong hoang địa: Hãy dọn đường Chúa, hãy sửa đường Chúa cho ngay thẳng, hãy lấp mọi hố sâu và hãy bạt mọi núi đồi; con đường cong queo hãy làm cho ngay thẳng, con đường gồ ghề hãy san cho bằng. Và mọi người sẽ thấy ơn cứu độ của Thiên Chúa". Đó là lời Chúa.

## DỌN ĐƯỜNG CỨU ĐỘ

**Suy niệm:** Đức Giê-su Ki-tô hoàn tất chương trình cứu độ của Thiên Chúa cách đây đã hơn 2.000 năm, thế nhưng không vì thế mà chúng ta đương nhiên được giải cứu, nói như thánh Âu-tinh: "*Khi tạo dựng nên con Chúa không cần có con, nhưng khi cứu độ con, Chúa cần con cộng tác.*" Vì thế mà mùa Vọng là thời gian thuận tiện để chúng ta nhìn lại sự cộng tác của mình trong chương trình cứu độ của Thiên Chúa. Để có thể đón nhận ơn cứu độ, mỗi người chúng ta phải điều chỉnh lại cách ăn nết ở của mình. Con đường cứu độ cứu độ là chính Đức Giê-su Ki-tô. Nhưng nếu chúng ta không mở cửa tâm hồn mình, uốn nắn lại con đường là lối sống của mình để "nối mạng liên thông" với Đức Ki-tô thì ơn cứu độ không thể nào đến với chúng ta được.

**Mời Ban:** Lắm khi chúng ta bị mê hoặc lạc lối trong "mê cung" của tiền bạc, thú vui, quyền lực, danh vọng. Để thoát ra khỏi "khu rừng rậm" cảm dỗ ấy, phải biết loại bỏ lòng đam mê, ham muốn chúng và chỉ nhắm tới Chúa là lẽ sống duy nhất và vĩnh cửu của mình mà thôi.

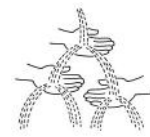
**Chia sẻ:** Không thể theo Chúa nửa vời mà mong đạt tới sự sống đời đời được. Bạn có cảm nghiệm gì về tính triệt để này của Tin Mừng Chúa Ki-tô?

**Sống Lời Chúa:** Sống tinh thần mùa vọng bằng cách sống giản dị, không xa xỉ hoang phí, tự nguyện giảm bớt những chi tiêu không thật sự cần thiết để dành cho hoạt động bác ái.

**Cầu nguyện:** *Lạy Chúa Giê-su, Chúa đã cho chúng con có dịp nhìn lại cuộc sống của mình. Xin cho chúng con luôn kiên vững trên con đường mang tên Giê-su, để chúng con hiểu biết chân lý và đạt được sự sống đời đời. Amen.*



# THƯ MỤC VỤ



12/09/2018

Anh chị em thân mến,

Ngày Chúa nhật II mùa Vọng, chúng ta nhớ đến người Bản xứ Bắc Mỹ đầu tiên được tôn phong hiển thánh vào ngày lễ hôm nay, thánh Juan Diego. Vào ngày này năm 1531, trên đường đi lễ và đi học giáo lý từ một vị linh mục, Juan Diego đã được Đức Mẹ hiện ra và bảo anh đến gặp vị giám mục để xin ngài xây một nhà thờ ngay nơi Đức Mẹ hiện ra. Vâng lời và khiêm tốn, Juan Diego đã đến gặp Đức Giám mục, nhưng Đức giám mục đã không xem xét lời ấy mãi cho tới hai lần hiện ra sau đó của Đức Trinh nữ Maria, Mẹ đã đưa ra một phép lạ để thuyết phục Đức Giám mục. Sau lần hiện ra này, Đức Trinh nữ Maria đã truyền giáo cho người dân Mêxicô với sự cộng tác của người tôi tớ trung thành của Mẹ, thánh Juan Diego, và đã tiếp đón hàng triệu người đến thăm viếng ngôi đền thánh của Mẹ. Cầu nguyện trước mộ thánh Juan Diego, tôi tưởng tượng ngài đang kể lại cách khiêm tốn và vui mừng cuộc gặp gỡ của ngài với Mẹ Thiên Chúa. Ngài đã thuật lại chuyện này cách trung thành cho đến cuối cuộc đời của ngài ở đó, nơi Đức Mẹ đã hiện ra với thánh nhân.

Cuộc đối thoại xảy ra giữa Đức Mẹ và Juan Diego được ghi lại trong ngôn ngữ bản xứ người Aztec, và thuật lại cuộc trao đổi giữa hai con người trong số những con người đã từng sống khiêm tốn nhất. Những lời của Đức Mẹ thật triu mến và tử tế, ngay cả sau khi Juan quyết định tránh né Mẹ để đi gặp vị linh mục xin ngài đi thăm người cậu của mình đang đau nặng và cần bí tích Xức Dầu và Phép lành dọn mình chết. Juan Diego cố gắng đi qua đường khác để tránh gặp lại Mẹ, nhưng Mẹ đã chặn đường anh, và sau khi nghe lời người con bé nhỏ của Mẹ xin lỗi không vâng lời Mẹ, Mẹ đã đáp lại với những lời yêu thương nhất, *“Hãy nghe Mẹ đây, hãy đặt việc đó vào tim con, hồi người con yêu dấu và nhỏ bé nhất của Mẹ, đừng để điều gì làm con sợ hãi, đừng để điều gì ảnh hưởng đến con. Đừng để nó làm phiền con. Đừng sợ căn bệnh này hay bất cứ bệnh tật nào khác, hay bất cứ điều gì sắc nhọn làm con đau đớn. **Chẳng phải Mẹ đang ở đây là Mẹ của con sao? Chẳng phải con đang ở dưới bóng che chở của Mẹ sao? Chẳng phải Mẹ là nguồn vui của con sao? Chẳng phải con đang ở dưới cánh áo choàng và vòng tay của Mẹ sao? Con còn cần điều gì khác nữa?”***

Chúng ta cần điều gì nữa? Mẹ chúng ta đang ở đây để hướng dẫn chúng ta cách nhẹ nhàng mỗi bước chân trên đường đi.

Thứ Tư này chúng ta sẽ bắt đầu buổi ca khen Mẹ chúng ta lúc 5:00 am, sau đó, sẽ có Thánh lễ lúc 6:30 và 8:45 sáng như thường lệ. Tôi khuyến khích anh chị em nếu có thể được hãy đến và cảm nghiệm giờ kinh cầu nguyện buổi sáng và tham dự Thánh lễ với các em học sinh, và sẽ có nhóm múa ở đó nữa. Nếu anh chị em không thể tham dự buổi sáng, chúng ta sẽ bắt đầu chương trình buổi tối lúc 5:00 PM, lần hạt và đoàn rước, tường thuật diễn nguyện Mẹ hiện ra, và Thánh lễ do Đức Cha Eusebio Elizondo lúc 7:00 PM. Tôi xin gửi đến lời cầu nguyện của Thánh Gioan Phaolô II trong cuối bài giảng trong Thánh Lễ Phong Thánh tại thành phố Mexicô năm 2002.

*Lạy Đấng Đáng Kính Juan Diego, một người Kitô hữu Bắc Mỹ tốt lành, những con người đơn sơ luôn được xem như một vị thánh! Chúng con cầu xin ngài đồng hành với Giáo hội trên đường lữ hành, để Giáo hội có thể loan báo tin mừng và truyền giáo mỗi ngày càng nhiều hơn nữa. Xin hãy nâng đỡ các Giám mục, trợ giúp các linh mục, khơi lên những ơn gọi mới và thánh thiện, giúp đỡ những ai đã dâng cuộc đời mình vì sự nghiệp Đức Kitô và loan truyền Vương Quốc của Người.*

*Lạy Đấng Juan Diego, con người thành thật và trung thành! Chúng con phó dâng anh chị em giáo dân của chúng con cho ngài để cảm nhận ơn gọi nên thánh, để họ có thể làm lây nhiễm sự thánh thiện trong mọi lãnh vực của đời sống xã hội với tinh thần Phúc âm. Xin hãy chúc lành cho các gia đình, làm mạnh mẽ hôn nhân của các cặp vợ chồng, duy trì nỗ lực của các bậc cha mẹ để trao cho con cái mình một nền giáo dục Kitô giáo. Xin hãy ưu ái nhìn đến những nỗi đau của những con người đang đau khổ nơi thân xác và tinh thần, trên những người đau khổ vì đói nghèo, cô đơn, sống bên lề xã hội hay bị lãng quên. Xin cho tất cả các dân tộc, các vị lãnh đạo và các công dân, luôn hành động trong công bình và tôn trọng nhân phẩm của mỗi con người, để nhờ đó hòa bình mới có thể được tăng cường.*

*Lạy Đấng đáng kính Juan Diego, “cánh chim đại bàng biết nói”! Xin hướng dẫn chúng con đường đi đến với “Đức Trinh Nữ Da Màu” của Typeyac, để Mẹ có thể nhận chúng con vào trong sâu thẳm trái tim Mẹ, vì Mẹ là người Mẹ đầy yêu thương và từ bi luôn hướng dẫn chúng ta đến vị Thiên Chúa thật. Amen.*

*Thân ái trong Trái Tim Chúa,  
Lm. Jack Shrum  
Chánh xứ*

# THÔNG TIN

## NGÀY HÒA GIẢI/XUNG TỘI TẠI GIÁO XỨ

Thứ Sáu 12/14/2018

Lúc 7:00 pm



## Lịch Công Giáo Giáo xứ St. Anthony

Lịch treo tường của Giáo xứ sẽ được phân phối sau các thánh lễ cuối tuần 15 & 16. Các lịch Công giáo này không còn được sự bảo trợ của các Nghĩa trang Công giáo nữa. Giáo xứ phải chi trả các chi phí này, xin mỗi gia đình chỉ nhận một cuốn, để tất cả các gia đình trong giáo xứ đều có lịch của Giáo xứ.

Có hai phiên bản tiếng Anh và Spanish. Xin chọn ngôn ngữ phù hợp với anh chị em.  
Xin Chúa chúc lành cho anh chị em trong năm mới 2019!  
XIN CẢM ƠN!

## Giờ Lễ kỳ nghỉ học mùa Giáng Sinh

Thánh lễ hàng tuần từ 12/20/18 - 01/02/2019:

*Thứ Hai, Ba, Năm & Sáu: 8 am*

*Thứ Tư: Chỉ ngày 12/26 thánh lễ lúc 8:00 am*

*Thứ Tư ngày 01/02/19 thánh lễ 6:30 am & 8:00 am*

*Thứ Hai, Ba, Năm & Sáu bắt đầu từ 01/03/2019, thánh lễ lúc 7:50 am như thường lệ.*

*Thứ Tư (01/09) thánh lễ lúc 6:30 am & 8:45 am như thường lệ.*



## Trường St. Anthony 2019/2020

### Ghi danh và Giới thiệu Trường

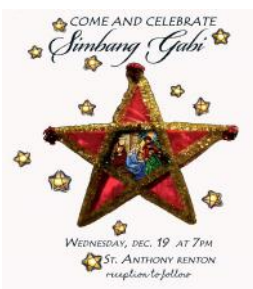
Các gia đình quan tâm muốn gửi con cái mình học tại trường St. Anthony, xin vui lòng gọi số văn phòng: (425) 255-0059, hoặc email cho Jill Eaton [eaton@sasr.org](mailto:eaton@sasr.org) để biết thêm chi tiết và lấy đơn ghi danh trước.

Trường sẽ mở cửa tham quan vào ngày **Chúa nhật, 02/10/2019**. bạn có thể đi thăm cơ sở của trường, gặp gỡ các giáo viên. Nhà trường sẵn sàng để anh chị em nào muốn tham quan trường cách cá nhân. Xin vui lòng gọi điện đến văn phòng lấy hẹn.

Hạn chót nộp đơn ghi danh: **ngày thứ Ba, 02/12/2019**.

## LỄ SIMBANG GABI

THỨ TƯ 12/19/2018, LÚC 7:00 PM



Kính mời Anh Chị Em đến tham dự thánh lễ Simbang Gabi, Thánh lễ Truyền thống của anh chị em cộng đồng Filippino cùng với Đức Trinh Nữ Maria chờ đợi Chúa Hài Nhi ra đời.

## Cầu nguyện và bảo trợ Các Thai Nhi (Community Baby Shower and Potluck)

**Thứ Sáu, 12/28/2018 sau thánh lễ lúc 8:00 AM**

Đánh dấu kết thúc một năm nhận con nuôi tinh thần vào ngày lễ Các Thánh Anh Hài.

**TẠI : St. Anthony Parish Hall**

Anh chị em có thể đem theo các tặng vật cho trẻ em, trẻ sơ sinh ( Diapers, Wipes, Baby Shampoo/wash, onesies, swaddle blankets, regular blankets hoặc new car seats, pack and plays) vào ngày đó. Có thể đem đến văn phòng Giáo xứ và ghi note trên đó cho Hanh Lentz.

Xin cảm ơn



## Chương trình tặng quà Giáng Sinh



Anh chị em muốn chia sẻ Quà Tặng Giáng Sinh, hạn chót xin đem đến **12/09/2018**. Nếu quà tặng là Gift Card, xin đem đến PMC (văn phòng Giáo xứ) và bỏ vào hộp thư gắn trước cửa văn phòng. Chúng tôi chân thành cảm ơn rất nhiều quà tặng của anh chị em. Xin Chúa luôn chúc lành tấm lòng quảng đại của anh chị em.